

## TEI ir XML dirbtuvės

Seminaro „Senųjų lietuviškų raštų rengimas mokslo tyrimams“ dalis

1 diena • 2019-11-28 • veda Ignas Rudaitis

1

Išbraukite (X) XML žymių rūšį, kuri neegzistuoja:

<NP>	</NP>	</>	<NP />
Atidarymo žymė	Uždarymo žymė	Nepatikslintoji uždarymo žymė	Tuščioji žymė
Skliaustų schemeje atitinka <b>kairįjį</b> skliaustą, kurio etiketė yra NP.	Skliaustų schemeje atitinka <b>dešinįjį</b> skliaustą, kurio etiketė yra NP.	Skliaustų schemeje atitinka bet kokį dešinįjį skliaustą.	Tapati užrašui <NP></NP>.

2

Pažymėkite teisingus teiginius varnele (✓):

```
<p><add>Juk </add><del>Ž</del><add>ž</add>inai?</p>
```

- Kode atidarymo žymių daugiau, nei uždarymo žymių.
- Kode yra 4 žymės (visų rūšių), referuojančios į add elementą.
- Kodą atitinkančiame medyje yra 2 add elementai.
- TEI standarte egzistuoja add elementas, t.y. šio elemento apibrėžtis.

3

Įvertinkite XML dokumentų taisyklingumą pagal duotus kriterijus.

	<skiemuo>liū	<skiemuo>liū <skiemuo>lia </skiemuo>	<lukštas> <baltymas> <trynys /> </baltymas> </lukštas>	<X> <Y> vienas, du, <Z> trys, </Y> keturi </Z> </X>
1 šaknis elementas	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Visos žymės uždarytos	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Nėra persidengimo	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

4

Irašykite TEI elementų pavadinimus.

Elementas	Paskirtis
front	Titulinė teksto dalis
	Pagrindinė teksto dalis
	Paragrafas
	Strofa ar kitokia lyrinio teksto eilučių grupė
	Strofos eilutė (arba savarankiška eilutė)
	Eilutės lūžis
	Redaguojant įterptas tekstas
	Redaguojant išbrauktas tekstas

5

Sujunkite kodo atkarpas su paaiškinimais.

<code>&lt;add resp=„X“&gt;Čia buvo Iksas&lt;/add&gt;</code>
<code>&lt;gap quantity="1" unit="page" /&gt;</code>
<code>&lt;lg type="invisible" /&gt;</code>
<code>&lt;lb break=no /&gt;</code>
<code>&lt;l n="1"&gt;Virė virė košę&lt;/l&gt;</code>

Taisyklinga.
Taisyklinga.
Netaisyklinga dėl neuždarytų kabučių.
Netaisyklinga dėl trūkstamų kabučių.
Netaisyklinga dėl kabučių formos.

6

Irašykite duotas antraštes į duotą TEI XML kodą reikiamose vietose.

**Antraštės**

- `<head>Pirma knyga</head>`
- `<head>Antra knyga</head>`
- `<head>Pirmas skyrius</head>`

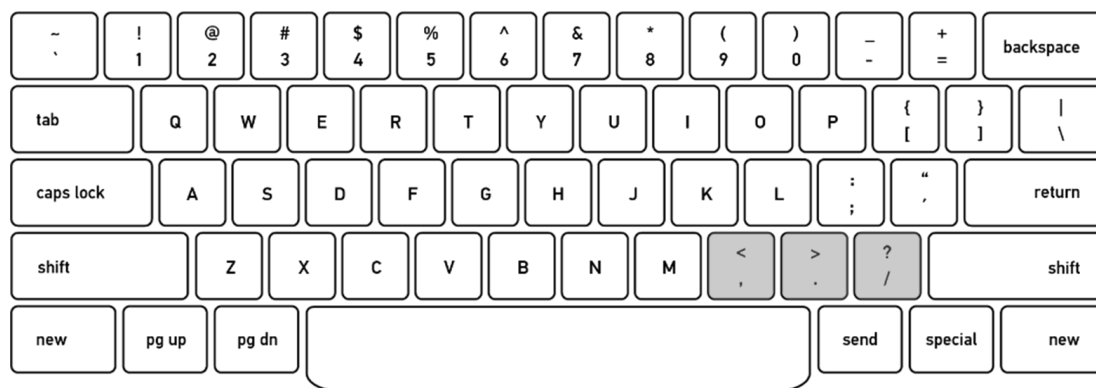
**Kodas**

```
<body>
  <div1>
    <div2>
      <p>Štai čia aš rašau pirmą skyrių.</p>
    </div2>
  </div1>
  <div1>
    <gap quantity="10" unit="chapters" />
  </div1>
</body>
```

## TEI ir XML dirbtuvės

Seminaro „Senųjų lietuviškų raštų rengimas mokslo tyrimams“ dalis

2 diena • 2019-11-29 • veda Ignas Rudaitis



1. Atidarykite <https://katego.lt/xml>
2. Turėtumėte matyti antraštę „Sveiki!“ ir keletą retųjų spaudos ženklų.
3. Atkreipkite dėmesį, kaip šie spaudos ženklai sužymėti kodo viršuje (pvz. `<!ENTITY % Vn "v">`) ir kaip jie įrašomi į patį tekstą.
4. Pakoreguokite kodą, kad ženklų eilutė pasipildytų dar vienu kitu ženklu.
5. Transkribuokite pridėtą Wolfenbüttelio postilės atkarpą. (Pridėta yra tiek faksimilė, tiek esama transkripcija.)
  - Galite taikyti vakar aptartą kodavimo procedūrą arba remtis intuicija.
  - Taip pat galite preliminarią transkripciją atlikti Microsoft Word ar panašia programine įranga ir konvertuoti dokumentą į TEI su OxGarage.
  - Atsižvelkite į šiuos aspektus:
    - a) eilučių lūžius (1b),
    - b) skirtį tarp antraštės (head) ir paprasto teksto,
    - c) autoriaus taisymus (add, del), kurie specialiais ženklais išskirti pridėtoje transkripcijoje,
    - d) citatą (quot), esančią tekste,
    - e) sąrašą (list) ir jo punktus (item), taip pat esančius tekste.

- WP 1r,1 NEDEELIAN PIRMAN ADVENT=  
 WP 1r,2 TA EVANGELIVM SCHWEN=  
 WP 1r,3 TV PARASCHE SCHWEN=  
 WP 1r,4 TAS MATHE: EVANGELIS=  
 WP 1r,5 TA 21 CAPITVLVM
- WP 1r,6 Ir kad prišsartinaija meftap <←-meftep> Je=  
 WP 1r,7 rufalemJr <←-Je=rufalenn> atteija kiemap Beth= φ.
- WP 1r,8 Schas dienas Egłai malanaufiei <←-malanaufe> krikβa=  
 WP 1r,9 nis ir krikβankas bralei ir feferis ing Chun Je=  
 WP 1r,10 fų turrefime tris wetas <←-wetos>.
- WP 1r,11 1 Ape attaghimu wefchpates  
 WP 1r,12 2 Jfchrafchimas karalaus ir karaliftes Chaus  
 WP 1r,13 3 Ape meβczanis ta karelaus ape ių Vredu ir a=  
 WP 1r,14 pe ifchganitingų dumaghimų ta atteghima  
 WP 1r,15 muų wefchpaties.
- WP 1r,16 Ape pirma kalbant m: k: ir <←-r> k: b: ir  
 WP 1r,17 f: ing Chų Jefų, ko didžiaus a kitraus butum=  
 WP 1r,18 bim pamakiti ant Diewa garbes ir amβiu  
 WP 1r,19 muų pafsigierinima <←-pefc> a ifchganima ape atta=  
 WP 1r,20 ghimų muų wefchpaties Jefaus Chaus tada  
 WP 1r,21 pirmiaufei tos fcheſchis daiktus turrime βin=  
 WP 1r,22 nati ir dumati kaip f: Bernhardus ifchrafcha
- WP 1r,23 Pirmiaufei kas ira tafsai kurfai ataiti,  
 WP 1r,24 Antra ifch kur attaiti, Treczia kur at=  
 WP 1r,25 aiti, kietwirta ant ka attaiti, Penkta  
 WP 1r,26 kada, fchefta kurio kielliu
- WP 1r,27 Ataija pagal ludimu ir praneβimā <←-pranefc> angela Gabri=  
 WP 1r,28 ela <←-l> Lucae 1 cap: aukβcziaufaija ÷ Dewa funus,  
 WP 1r,29 ligus Dewui tikrai deiwiftei, ifch ka turrim  
 WP 1r,30 makintefsi kakias ira ia maieftatas garbe  
 WP 1r,31 ir macznibe. Ataija fekla maters Gen: 3  
 WP 1r,32 tikras βmagus ifch gimines Abrahamama Ge: 18: 22,  
 WP 1r,33 Jr Dawida Pf: 109 & 131. pagal ludįma ir ra=

**Šaltinis:** <http://seniejirastai.lki.lt/>